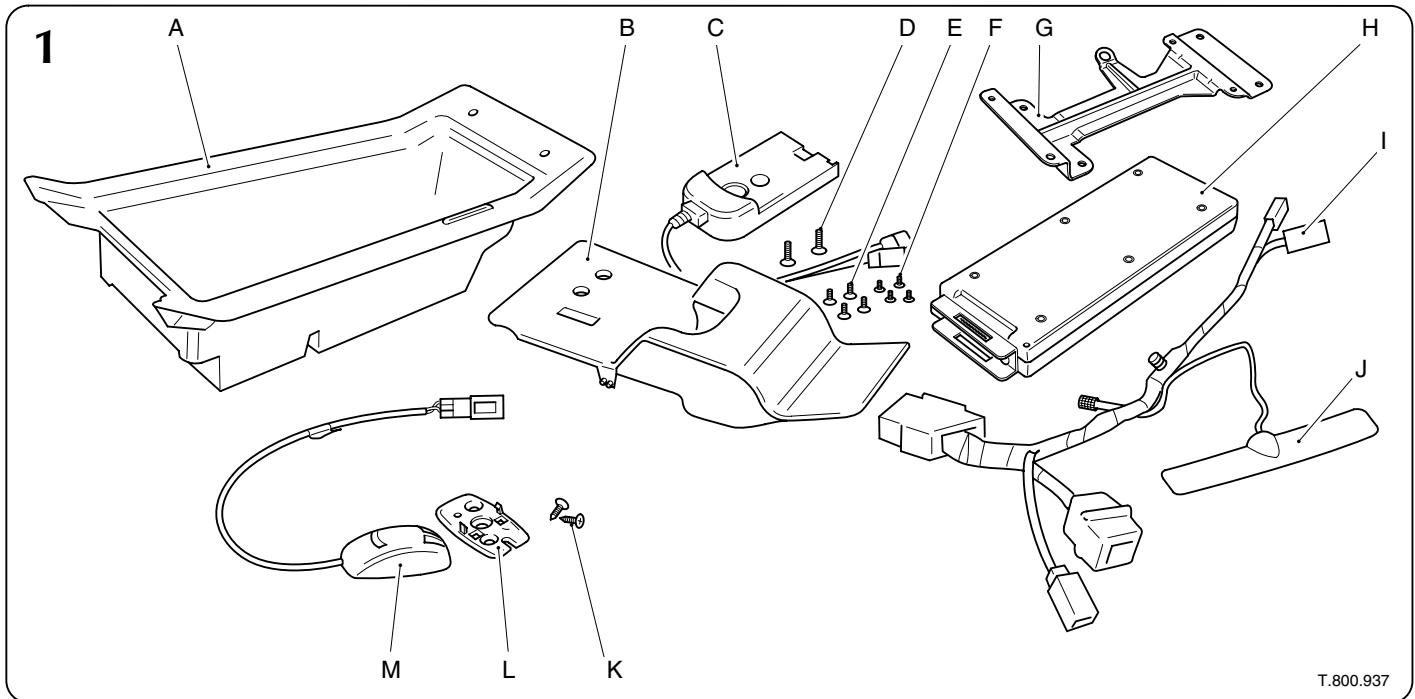


V8/XJ Series

GSM Phone Installation - Installation du téléphone GSM - Einbau des GSM-Telefons - Installazione Telefono GSM - Instalación del teléfono GSM



T.800.937

GSM Kit list (Illustration 1)

- A. Liner.
- B. Phone platform.
- C. Phone cup-holder.
- D. Phone cup-holder to platform screw (x2). No.10x3/4in. Flange hd. Self tap.
- E. PSE to PSE bracket mounting screw (x4). M4x8mm. Pan hd. Machine screw
- F. PSE bracket to liner screw (x4). M4x8mm. Csk.hd. Self tap.
- G. P.S.E. Mounting bracket.
- H. P.S.E. Unit.
- I. Phone harness.
- J. Antenna.
- K. Microphone base plate mounting screw (X2). No.4x10 Csk. hd. Self tap.
- L. Microphone base plate.
- M. Microphone.

Liste des pièces GSM (Illustration 1)

- A. Garnissage
- B. Support du téléphone
- C. Porte-gobelet / téléphone
- D. Vis de fixation - porte-gobelet / téléphone / garnissage (x2). No. 10x 3/4in. vis de bride auto-taureuse
- E. Vis de montage, support PSE à PSE (x4). M4 x 8mm. vis à tête cylindrique plate.
- F. Vis de fixation support PSE / garnissage (x4). M4 (x4). M4 x 8mm. Csk. vis auto-taureuse.
- G. Support PSE.
- H. Unité PSE.
- I. Faisceau de téléphone.
- J. Antenne.
- K. Vis de montage du support du microphone (X2). No. 4 x 10 Csk. vis auto-taureuse.
- L. Plaque de fixation du microphone.
- M. Microphone.

GSM-Einbausatz (Abbildung 1)

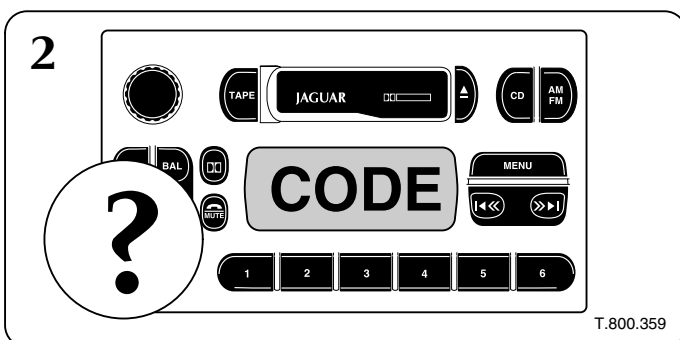
- A. Einsatz.
- B. Phone platform.
- C. Telefonhalter.
- D. Phone cup-holder to platform screw (x2). 10 x3/4in Flanschkopfschraube, selbstschneidend.
- E. PSE to PSE bracket, mounting screw (x4). M4 x 8mm. Flachkopf-Gewindeschraube.
- F. Schraube zur Befestigung der PSE-Halterung an Einsatz (4x). M4 x 8mm. Senkkopfschraube, selbstschneidend.
- G. P.S.E. Mounting bracket.
- H. P.S.E. Unit.
- I. Telefon-Kabelbaum.
- J. Antenne.
- K. Microphone base plate mounting screw (X2). 4 x 10 mm Senkkopfschraube, selbstschneidend.
- L. Microphone base plate.
- M. Microphone.

Elenco delle parti GSM (Illustrazione 1)

- A. Vaschetta.
- B. Phone platform.
- C. Forcella di aggancio.
- D. Phone cup-holder to platform screw (x2). N. 10x 3/4in. Viti a colletto autofilettanti.
- E. PSE to PSE bracket mounting screw (x4). M4 x 8mm. Viti a testa troncoconica.
- F. Viti di montaggio staffa PSE/vaschetta (x4). M4 (x4). M4 x 8mm. Viti a testa piana autofilettanti.
- G. P.S.E. Mounting bracket.
- H. P.S.E. Unit.
- I. Cablaggio.
- J. Antenna.
- K. Microphone base plate mounting screw (X2). N. 4 x 10 Viti a testa piana autofilettanti.
- L. Microphone base plate.
- M. Microphone.

Lista del equipamiento GSM (Ilustración 1)

- A. Cubeta.
- B. Base del teléfono.
- C. Sujeta-teléfono.
- D. Tornillo (x2). No. 10x 3/4", autoenroscante de cabeza de espiga, del sujeta-teléfono a la plataforma
- E. Tornillo (x4). M4 x 8mm, para metales y de cabeza plana, del PSE a la abrazadera de montaje del PSE
- F. Tornillo (x4). M4 (x4). M4 x 8mm, de cabeza de barril autoenroscante, de la abrazadera PSE al tornillo de la cubeta
- G. Abrazadera de montaje del PSE
- H. Unidad PSE
- I. Mazo de cables del teléfono
- J. Antena.
- K. Tornillo de fijación de la placa de base del micrófono (X2). No. 4 x 10, cabeza de barril autoenroscante
- L. Placa de fijación del micrófono
- M. Micrófono



T.800.359

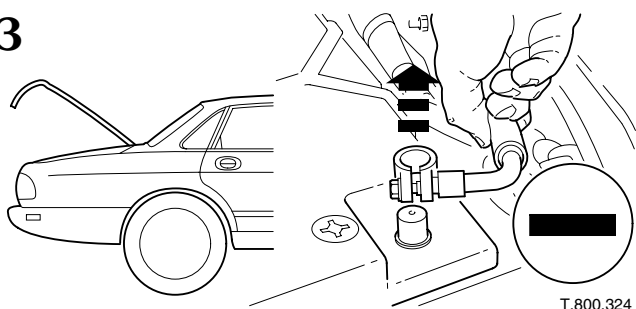
Notes;Notes;Hinweise;Note;Notas

2. Ensure radio code is available before battery disconnection.
2. S'assurer que le code radio est à disposition avant de débrancher la batterie.
2. Vor dem Trennen der Batterie den Code für das Radio bereitlegen.
2. Prima di scollegare la batteria, accertarsi di avere a portata di mano il codice della radio.
2. Asegurarse de tener el código de la radio antes de desconectar la batería.

V8/XJ Series

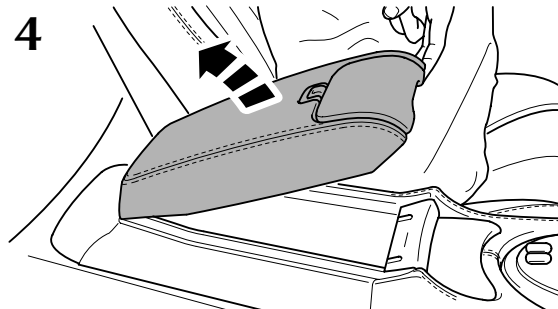
**GSM Phone Installation - Installation du téléphone GSM - Einbau des GSM-Telefons -
 Installazione Telefono GSM - Instalación del teléfono GSM**

3



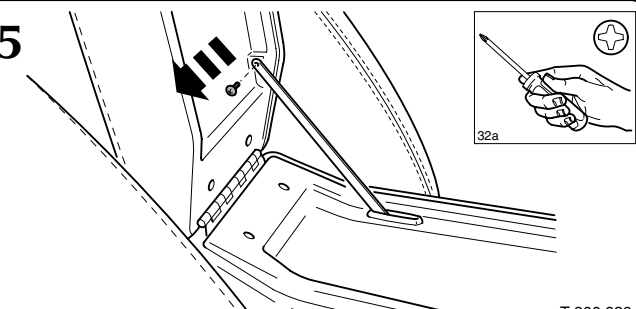
T.800.324

4



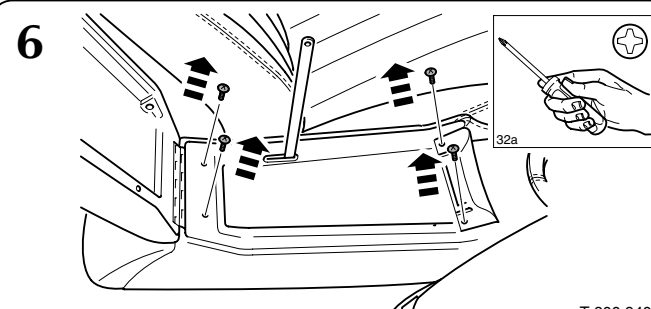
T.800.938

5



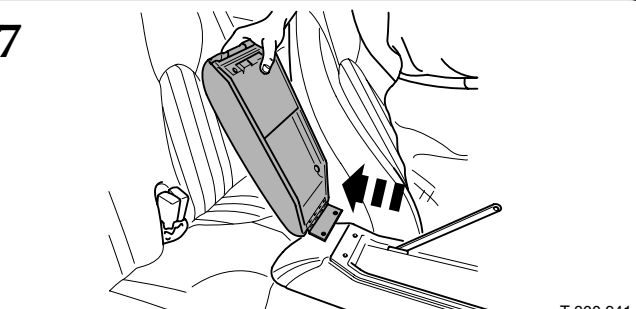
T.800.939

6



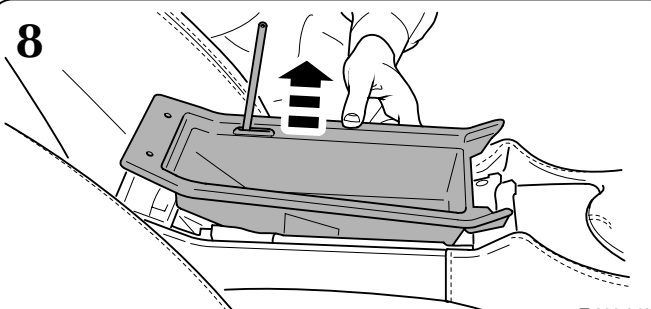
T.800.940

7



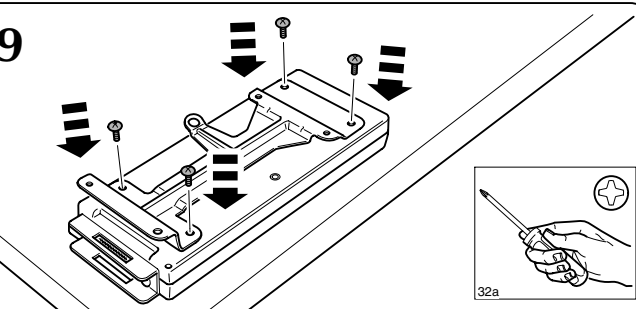
T.800.941

8



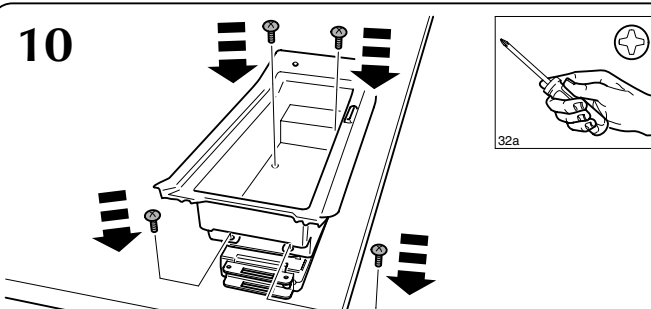
T.800.942

9



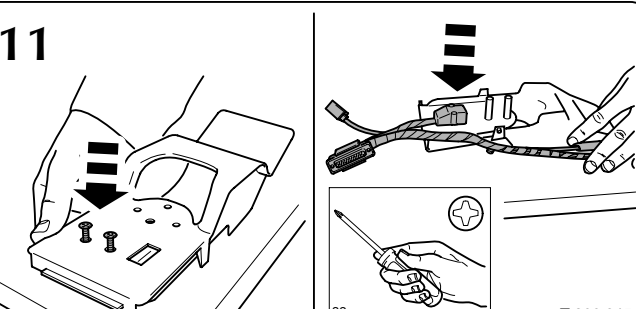
T.800.943

10



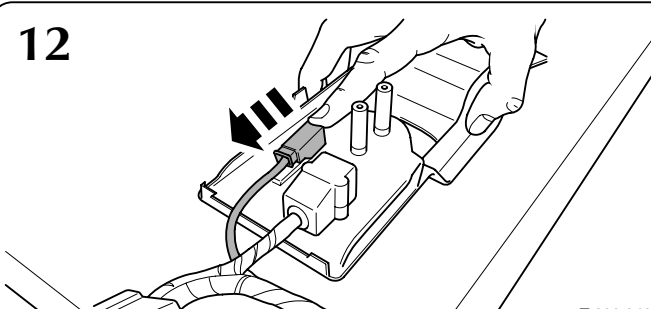
T.800.944

11



T.800.945

12

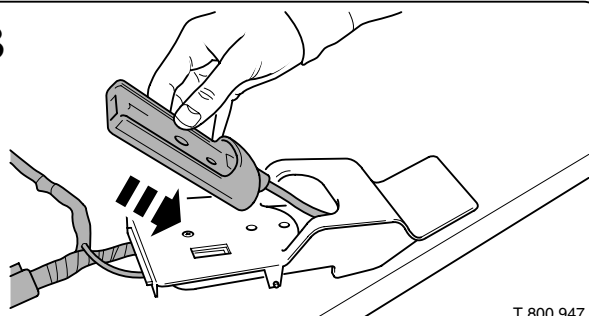


T.800.946

V8/XJ Series

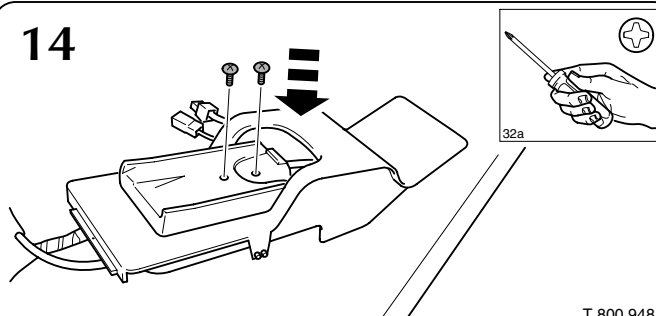
**GSM Phone Installation - Installation du téléphone GSM - Einbau des GSM-Telefons -
Installazione Telefono GSM - Instalación del teléfono GSM**

13



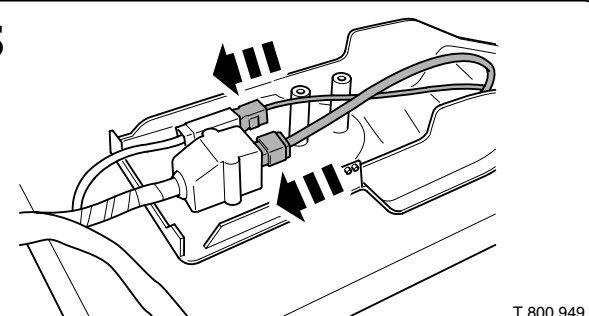
T.800.947

14



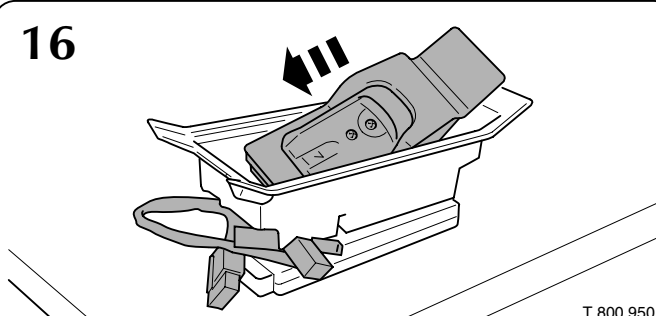
T.800.948

15



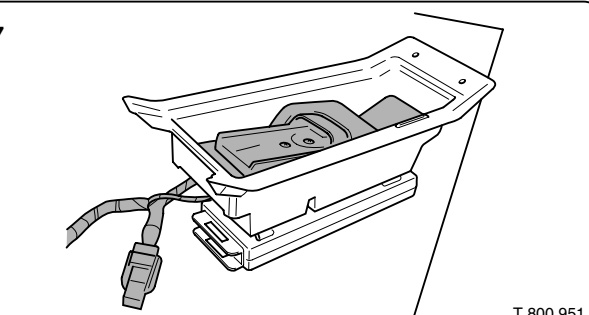
T.800.949

16



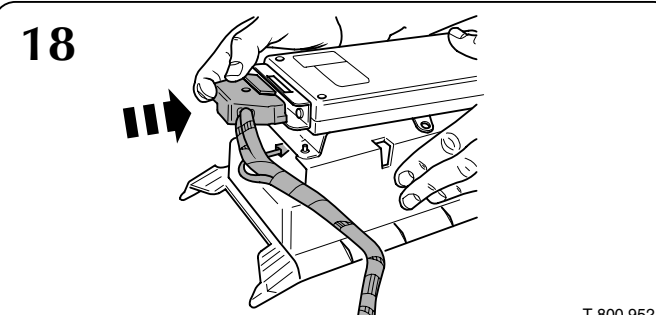
T.800.950

17



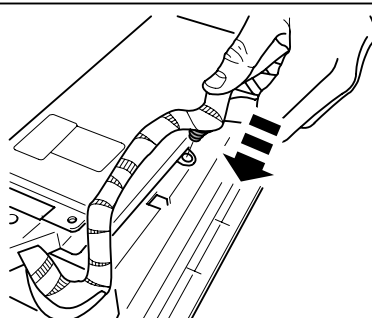
T.800.951

18



T.800.952

19

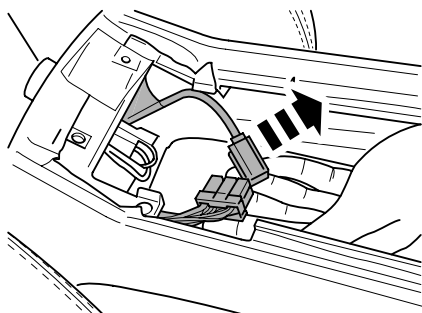


T.800.953

V8/XJ Series

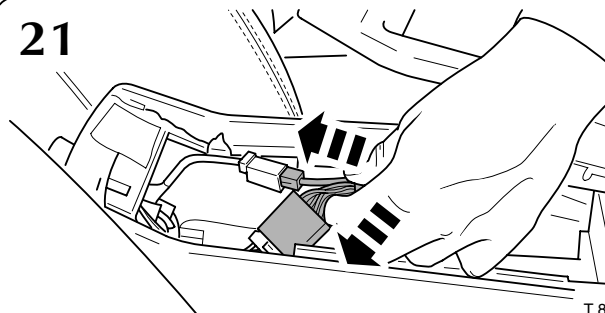
GSM Phone Installation - Installation du téléphone GSM - Einbau des GSM-Telefons - Installazione Telefono GSM - Instalación del teléfono GSM

20



T.800.954

21



T.800.955

Notes; Notes; Hinweise; Note; Notas:

20 & 21. Locate the phone harness connectors in the centre console aperture and connect to the cup-holder assembly connectors.

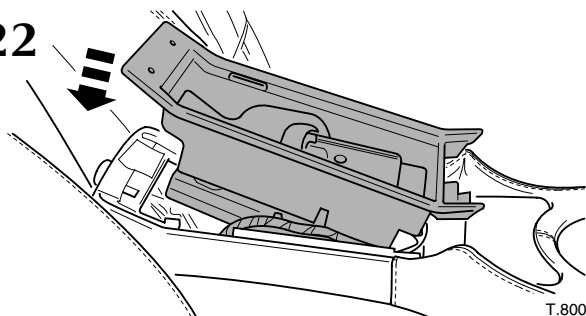
20 & 21. Brancher le faisceau de connecteurs qui se trouve dans la console centrale, sur le connecteur du berceau.

20 & 21. Die Anschlüsse des Telefon-Kabelbaums in der Öffnung der Mittelkonsole anbringen und mit dem Anschluß des Telefonhalters verbinden.

20 & 21. Individuare i connettori del cablaggio del telefono che si trovano nell'apertura della console centrale e collegare il connettore del gruppo della forcella di aggancio.

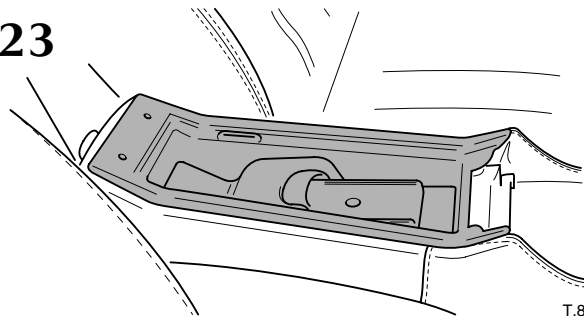
20 & 21. Localizar los conectores del mazo de cables en la abertura de la consola central y conectarla a los conectores de la unidad de cajetín.

22



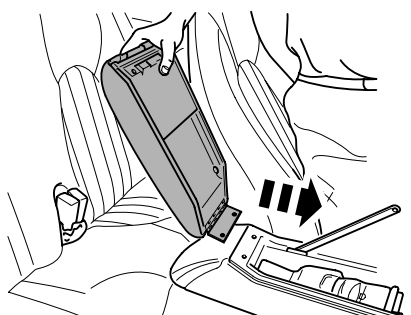
T.800.956

23



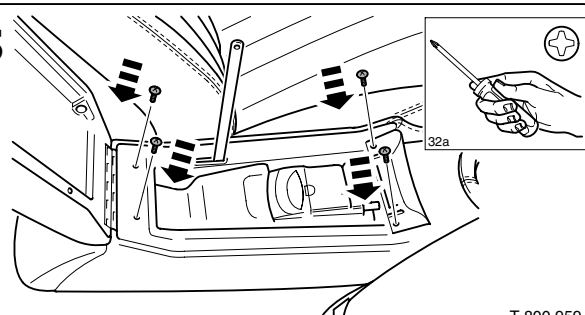
T.800.957

24



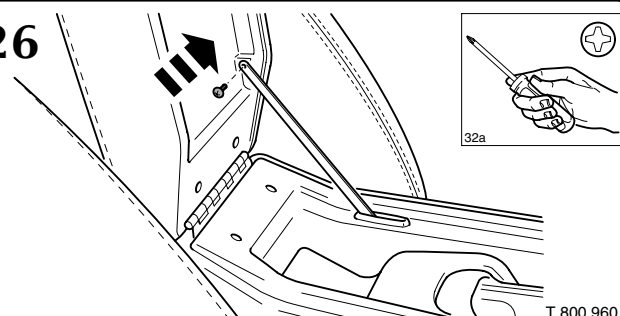
T.800.958

25



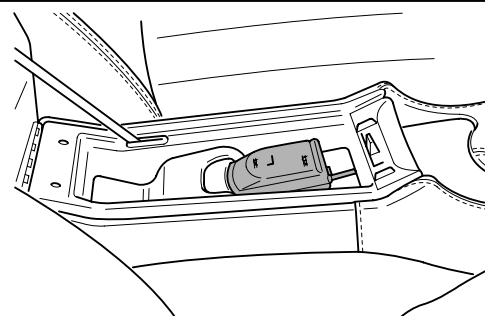
T.800.959

26



T.800.960

27

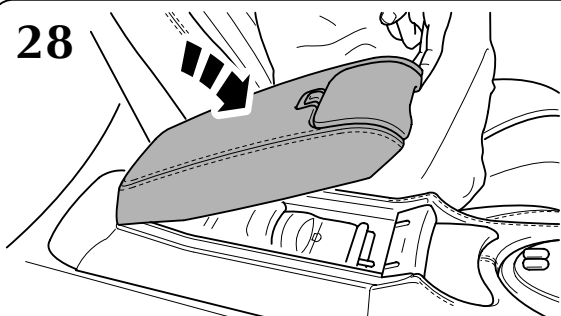


T.800.961

V8/XJ Series

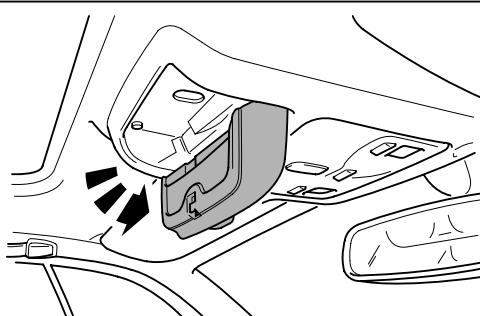
**GSM Phone Installation - Installation du téléphone GSM - Einbau des GSM-Telefons -
 Installazione Telefono GSM - Instalación del teléfono GSM**

28



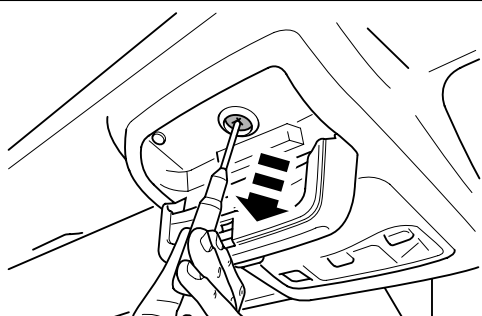
T.800.962

29



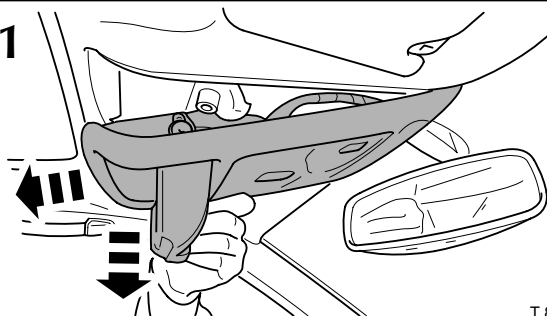
T.800.963

30



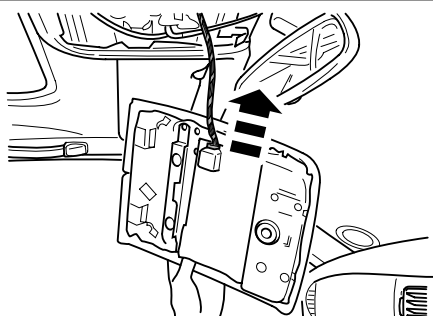
T.800.964

31



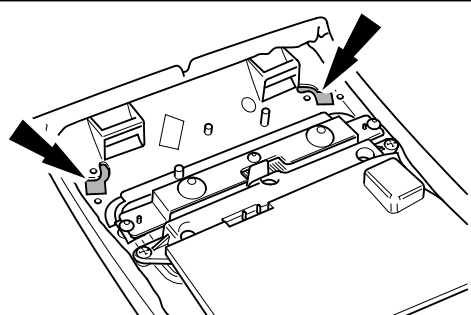
T.800.965

32



T.800.966

33



T.800.967

Notes: Notes; Hinweise; Note; Notas:

33. Microphone positions, RH or LH drive.

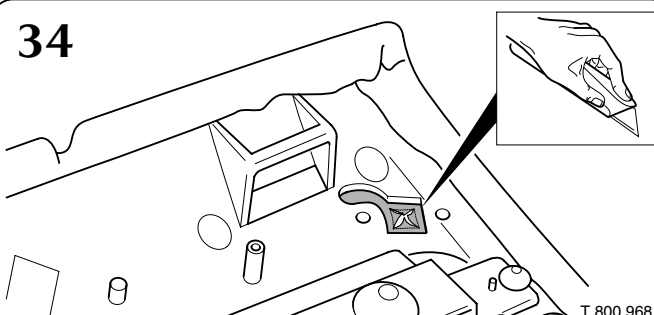
33. Positions du microphone, volant à gauche ou à droite.

33. Anordnung der Mikrofone für RL- und LL-Fahrzeuge.

33. Posizioni del microfono, unità destra o sinistra.

33. Ubicación del micrófono, conducción a la derecha o a la izquierda

34



T.800.968

Notes: Notes; Hinweise; Note; Notas:

34. Using a sharp knife, cut a cross through which the microphone lead will be inserted.

34. A l'aide d'un couteau bien affûté, découper une croix par laquelle le fil du microphone sera

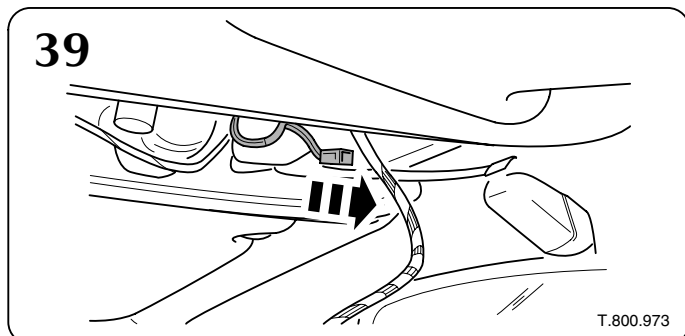
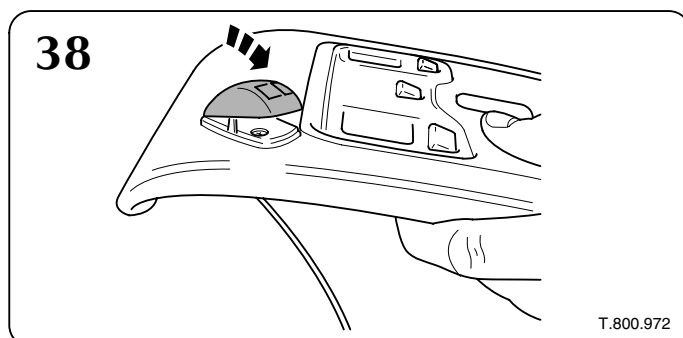
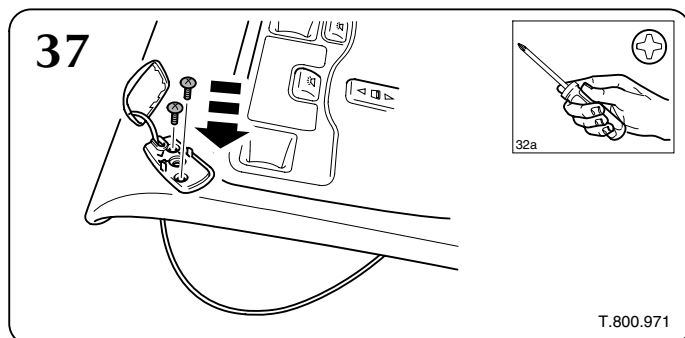
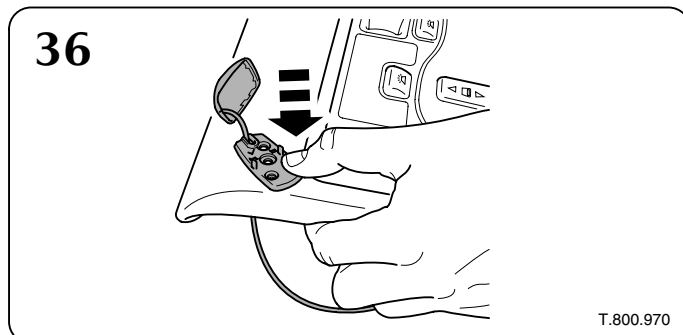
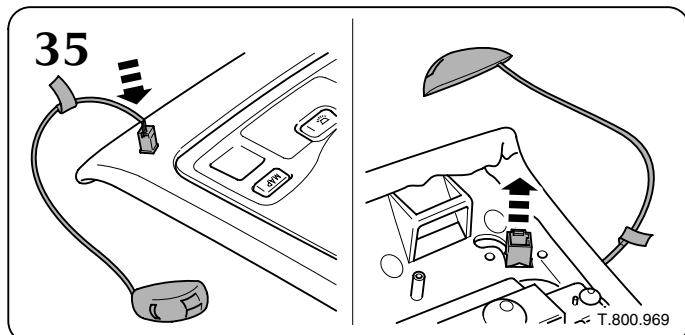
34. Mit einem scharfen Messer kreuzförmig einschneiden und Mikrofonkabel

34. Utilizzando un coltello affilato praticare un taglio a croce in cui inserire il conduttore del

34. Hacer una cruz con un cuchillo afilado para pasar el cable del micrófono.

V8/XJ Series

GSM Phone Installation - Installation du téléphone GSM - Einbau des GSM-Telefons - Installazione Telefono GSM - Instalación del teléfono GSM



Notes;Notes;Hinweise;Note;Notas:

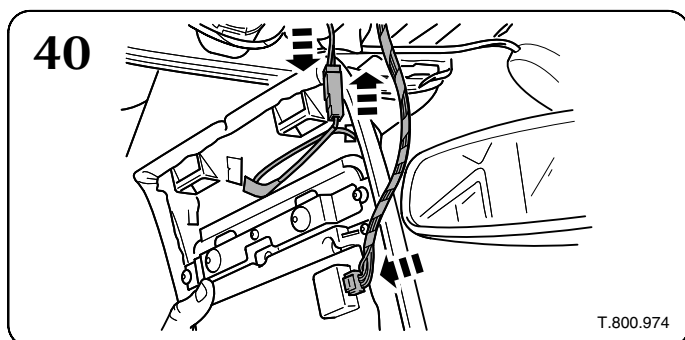
39. Locate microphone connector in roof console aperture.

39. Placer le connecteur du microphone dans l'ouverture de la console du toit.

39. Mikrofonanschluß in der Öffnung der Dachkonsole suchen.

39. Inserire il connettore del microfono nell'apertura della consolle del tetto.

39. Localizar el conector del micrófono en la abertura de la consola del techo.



Notes;Notes;Hinweise;Note;Notas:

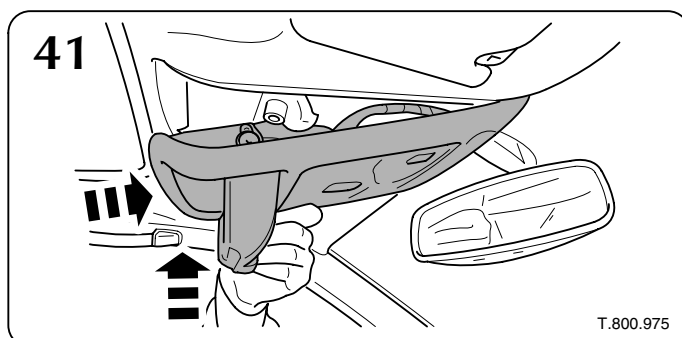
40. Connect microphone lead and refit roof console connector.

40. Brancher le fil du microphone et réinstaller le connecteur de la console du toit.

40. Mikrofonkabel anschließen und Dachkonsolenstecker wieder anschließen.

40. Collegare il conduttore del microfono e rimontare il connettore della consolle del tetto.

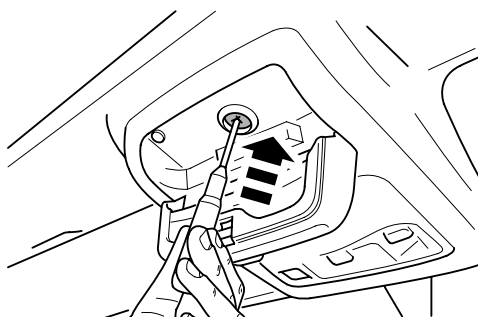
40. Conectar el cable del micrófono y volver a instalar el conector de la consola del techo.



V8/XJ Series

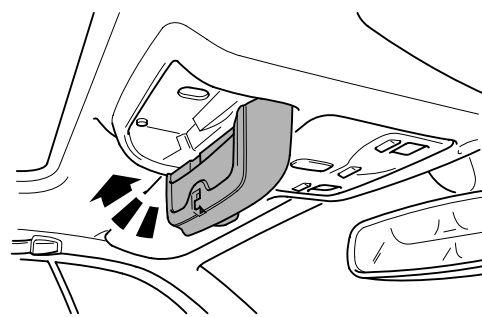
GSM Phone Installation - Installation du téléphone GSM - Einbau des GSM-Telefons - Installazione Telefono GSM - Instalación del teléfono GSM

42



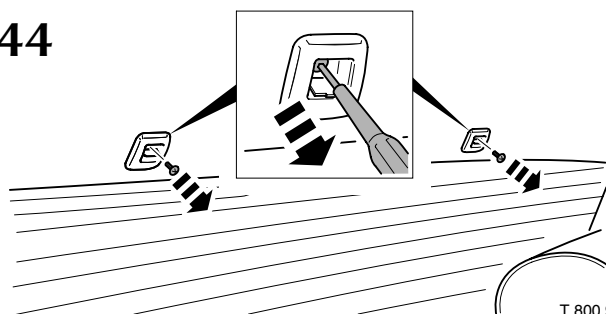
T.800.976

43



T.800.977

44



T.800.978

Notes: ,Notes: ,Hinweise: ,Note: ,Notas:

44. Release roof lining.

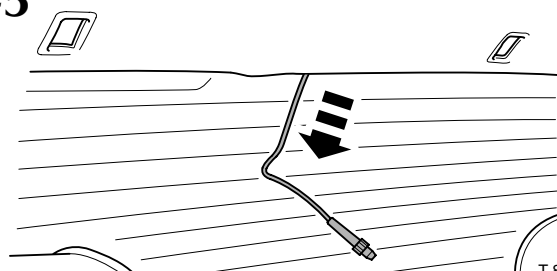
44. Enlever le garnissage du toit.

44. Himmel entfernen.

44. Svitare il rivestimento del tetto.

44. Quitar el forro del techo.

45



T.800.979

Notes: ,Notes: ,Hinweise: ,Note: ,Notas:

45. Locate antenna lead.

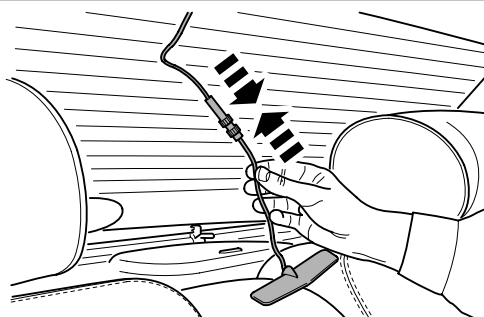
45. Placer le fil de l'antenne.

45. Antennenkabel suchen.

45. Individuare il conduttore dell'antenna.

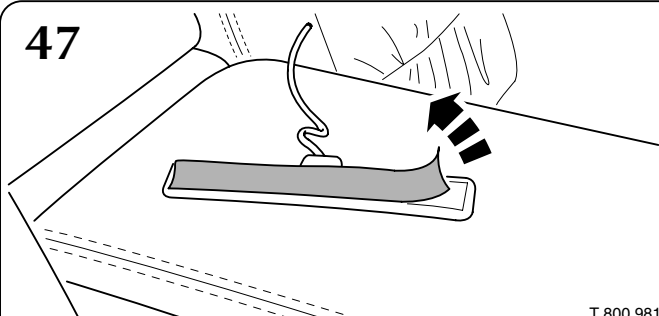
45. Localizar la toma de la antena.

46



T.800.980

47



T.800.981

Notes: ,Notes: ,Hinweise: ,Note: ,Notas:

47. Peel off backing strip.

47. Décoller la bande arrière.

47. Schutzstreifen abziehen.

47. Togliere la carta protettiva dal supporto adesivo.

47. Quitar la tira protectora.

MY

2000

Part No.

JLM21236FIT

V8/XJ Series

GSM Phone Installation - Installation du téléphone GSM - Einbau des GSM-Telefons - Installazione Telefono GSM - Instalación del teléfono GSM

48



T.800.982

Notes: Notes; Hinweise; Note; Notas:

48. Antenna position guide lines. Ensure area is cleaned prior to fitting antenna.

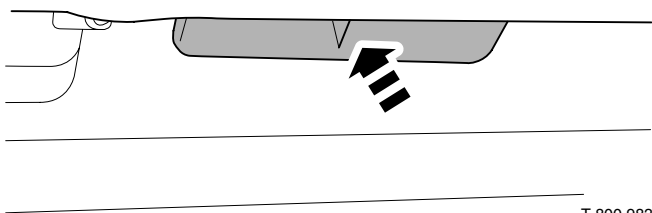
48. Suivre les lignes de guidage pour l'installation de l'antenne. Vérifier que la zone est propre

48. Antenne entsprechend der Markierungen auf sauberer Oberfläche anbringen.

48. Linee di guida per l'antenna. Prima di montare l'antenna, assicurarsi che l'area sia pulita.

48. Líneas señaladoras de la posición de la antena. Asegurarse de limpiar la zona antes de la.

49



T.800.983

Notes: Notes; Hinweise; Note; Notas:

49. Press firmly into position between guide lines.

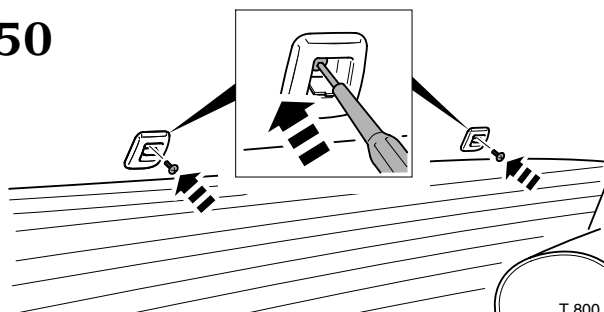
49. Appuyer fermement entre les lignes de guidage.

49. Antenne entsprechend der Markierungen in der richtigen Position fest andrücken.

49. Premere e fissare in posizione tra le linee di guida.

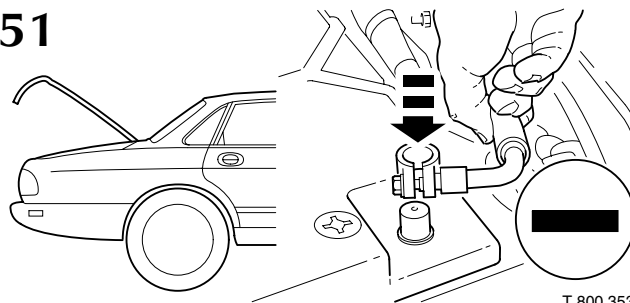
49. Encajar en posición entre las dos líneas presionando firmemente.

50



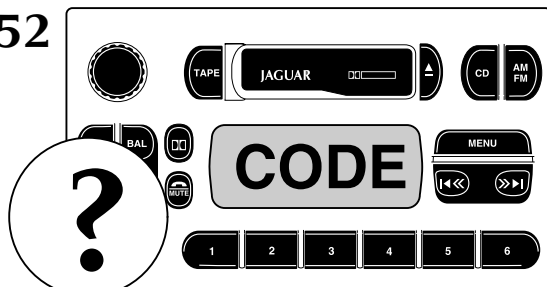
T.800.984

51



T.800.353

52



T.800.359

Notes: Notes; Hinweise; Note; Notas:

52. After a battery disconnection, when re-connected ensure the radio code is reset.

52. Si la batterie a été débranchée, ne pas oublier de reprogrammer la radio.

52. Nach einer Unterbrechung der Stromversorgung (Abklemmen der Batterie) muß nach dem

52. Quando si ricollega la batteria, assicurarsi di impostare il codice radio.

52. Recodificar la radio después de una desconexión de la batería al reconectarla.